



CHULA VISTA ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT

84 EAST J STREET • CHULA VISTA, CALIFORNIA 91910 • 619 425-9600

EACH CHILD IS AN INDIVIDUAL OF GREAT WORTH

13 de marzo de 2020

Apreciables padres y tutores:

Como ya sabrán, todas las escuelas públicas cerrarán a partir del lunes, 16 de marzo de 2020. En el sur del condado, el Distrito de Escuelas Primarias de Chula Vista, el Distrito Escolar National, el Distrito Escolar de San Ysidro, el Distrito Escolar de South Bay Union y el Distrito Escolar de Sweetwater Union High School cerrarán las escuelas por un periodo de tres semanas, hasta el viernes, 3 de abril de 2020. Por el momento, clases se reanudarán el lunes, 6 de abril de 2020.

La decisión de cerrar los distritos escolares en el Condado de San Diego se hizo en consulta con Salud Pública del Condado y la Oficina de Educación del Condado de San Diego. Esta decisión se tomó teniendo en mente el mejor interés de los estudiantes y el personal. En lugar de hacer cierres reactivos, escuela por escuela, durante las siguientes tres semanas nos vamos a enfocar en cómo podemos proporcionar apoyo esencial a nuestra comunidad con esta nueva realidad. Es muy probable que en las próximas semanas y meses veamos más casos del COVID-19 y esto demanda una respuesta mesurada y constante.

Los estudiantes deben quedarse en casa y minimizar el contacto social, tanto como sea posible, para mantener seguros a sus familiares adultos o miembros de la familia médicamente frágiles. Nuestros Distritos están explorando en conjunto con nuestras ciudades respectivas y el Condado de San Diego, qué es lo que podemos hacer todos para apoyar a los estudiantes y a las familias mientras las escuelas están cerradas durante la semana antes de las vacaciones de primavera, así como durante las vacaciones programadas.

Comprendemos que es un tiempo de incertidumbre y preocupación. Juntos vamos a trabajar por esta situación. El personal estará trabajando parte de este tiempo, algunos de sus hogares y utilizarán este periodo para prepararse y capacitarse sobre cómo educar y apoyar a la salud de la comunidad durante esta epidemia.

Estamos considerando cuáles opciones de cuidado para niños, si las hay, podemos extender a las familias en las próximas dos semanas durante este cierre que no fue anticipado. Vamos a compartir información detallada sobre cómo las familias pueden apoyar el aprendizaje de los estudiantes durante el cierre de las escuelas, especialmente si será por periodos más extensos.

BOARD OF EDUCATION

LESLIE RAY BUNKER ♦ ARMANDO FARÍAS ♦ LAURIE K. HUMPHREY ♦ EDUARDO REYES, Ed.D. ♦ FRANCISCO TAMAYO

SUPERINTENDENT

FRANCISCO ESCOBEDO, Ed.D.

Padres/Tutores
Página 2
13 de marzo de 2020

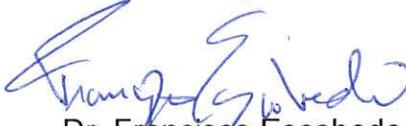
Referente al servicio de nutrición durante la siguiente semana, del 16 al 20 de marzo, todas las escuelas en CVESD proporcionarán desayuno y almuerzo a cualquier niño entre las edades desde nacimiento a 18. El desayuno se servirá de las 8 – 8:30 a.m. y el almuerzo se servirá de las 11 a.m. a 12 p.m. Se requiere que cualquier niño que quiera ser alimentado esté presente cuando se sirva la comida. Únicamente para la Escuela Primaria Sunnyside, el desayuno y almuerzo también se servirá del 23 al 27 de marzo, que es parte de su calendario escolar programado.

Vamos a estar en contacto cercano con la Oficina de Educación del Condado de San Diego y funcionarios locales de salud pública durante este cierre y proporcionaremos información actualizada a las familias, según sea apropiado.

Los alentamos mantenerse informados de la situación revisando regularmente las actualizaciones del Departamento de Servicios de Salud Pública del Condado de San Diego y los Centros para el Control y Prevención de enfermedades (CDC).

Compartiremos más detalles lo más pronto posible con información acerca de lo que tendremos disponible. Por lo pronto, puede estar tranquilo sabiendo que vamos hacer todo de nuestra parte para limitar la propagación y contagio del COVID-19 en nuestras comunidades respectivas.

Atentamente,



Dr. Francisco Escobedo
Superintendent